



Należność roczowa opłacona ryczałtem

Rok IV.

Nowogródek, Piątek 25 lipca 1930 r.

Cena 20 gr.
Nr. 170 (884)

AWCIELE NOWOGRODZKIE

DZIENNIK POŚWIĘCONY SPRAWOM ZIEMI NOWOGRODZKIEJ

K R E S Y

I. PAŃSTWOWOŚĆ POLSKA NA „KRESACH”

Z upoważnienia autora, wybitnego polityka i znawcy stosunków międzynarodowych w Polsce, a mniejszości słowiańskich w szczególności — zamieszczamy pierwszy artykuł p. T. H., oświadczył przy narodowości po 10 latach. Na wstępie prof. Grabski zadaje pytania: „czy zespoliły się silniej w ciągu ubiegłych dziesięciu lat województwa kresowe z całością Państwa?”

Największą zasługą obecnej administracji na „Kresach” jest, że potrafiła ona usunąć na drugi plan zagadnienia polityczne i narodowościowe, wysuwając na czoło problemy społeczne i ekonomiczne. Dziś „Kresy” są terenem bujnej i owocnej pracy społecznej, kulturalnej i ekonomicznej. Dziś ten życie społeczne na „Kresach” nadają samorządy zerowemu gminne. Jak i powiatowe i miejskie. Stelo się to dzięki temu, że na „Kresach” funkcjonuje teraz normalny samorząd, istotnie wybierany przez ogół ludności. Obecnie w gminach wjejskich element białoruski i ukraiński reprezentowany jest nie tylko w radach gminnych, lecz i na stanowiskach wójtów i członków wydziału powiatowego, zaś element żydowski — w radach miejskich i magistratach. Posunięcie to było śmiałe. Daje jednak bardzo dobre rezultaty.

Powiadamy otwarcie: przeprowadzone trzy lata temu pierwsze wybory do rad gminnych wypadły niezadowolająco. Do tych celi samorządowych wszedła duża ilość elementu wojującego, niechętnie usposobionego do państwowości polskiej, ulegającego poddeptom komunistycznym. Jednocześnie jednak cały szereg wójtów z wyboru, mających przed przewrotem majowym opinię komunistów i antypaństwowych, okazał się elementem jaknajlepszym, zarówno pod względem uczciwości, oddania się pracy społecznej, dbającym o dobro swej gminy, jak również bez zarzutu lojalnym—wobec Państwa.

Skąd wynika ta zmiana? Prosto byli to ludzie o aspiracjach społecznych. Uważali — burzyli się, krytykowali a jednocześnie nie chcieli ulegać samowoli policji i wójtów z nominacji. Jak słuszna była polityka zaufania w stosunku do miejscowej ludności, oraz powołanie jej do współpracy społecznej na terenie samorządowym, świadczy o tym odbywające się obecnie w Województwach Wschodnich wybory do rad gminnych. Jakżeż bo zjawisko występuje tam, gdzie zostały one już przeprowadzone? Otóż przedewszystkiem element warcholski, negatywny, wrogusposobiony do Państwa—albo wcale nie został wybrany do nowych rad gminnych, albo też przeszedł w mniejszości i nie będzie odgrywał żadnej roli. Natomiast wszędzie zostali wybrani stacycznie gospodarze, pragnący pozytywnej pracy, żywcicie i ufnie usposobieni do pomocy administracji i przelniczeki głębokiej lojalności wobec Państwa. Nie tylko to jednak. Jest ogólnym zwyczajem, że zebrania gminne, nawet o przytulającej większości białoruskiej, wybierają do rad gminnych polaków: osiadników, a często nawet pracujących społecznie ziemian, prawie zawsze miejscowego naczelnika, pomimo, że nuczycielsko w ogromnej większości rekrutują się z Centralnej Polki. Innymi słowy, rady gminne zaczynają żyć coraz bardziej pod znakiem pozytywnej pracy, coraz bardziej kierownictwo przechodzi w ręce ludności pracującej na niwie społecznej, przy czołach ta odbywa się bez różnicy narodowości i stanowiska społecznego.

Do samożawisko daje się zaobserwować również i w radach miejskich. Żydy, pomimo często posiadanej w radach wielkości, zawsze wybierają na burmistrzów polaków, i to cieszących się zaufaniem władz administracyjnych. Semi zaś zadaniawiają się stanowiskami zastępców burmistrzów i ławników, i w ten sposób rdy miejskie i magistraty stały się tym realnym terenem, gdzie następuje współżycie elementu żydowskiego z polskim, oraz wsoółpraca z administracją i Państwem.

Dłeto to wspaniale wprost rezultaty! Przedewszystkiem więc ten, kto miał miasteczka kresowe przed wojną, teraz nie pozna ich. Nie mówię już o rewolucji dokonanej w dziedzinie sanitarnej. Jest to historyczna zasługa o. ministra Składowskiego. Dziś w najmniejszym nawet miasteczku zdumiewają karnie i restauracje, hotele, wprost swoja czystością i porządkiem w nich porządkami. Jaką w tem rolę odgrywa osoba gen. Składowskiego, świadczy drobny a charakterystyczny fakt: gdy przyszła wiadomość o jego ponownej nominacji na stanowisko ministra spraw wewnętrznych—niezwłocznie skoczyły w górę ceny wapna i farby. Gdymy tylko tel. Ale proszę zwrócić uwagę na miasteczka, jak Osmilna, Krewa, Wołozyn, Iwieniec i Stolpce. Jakżeż widok dziś przedstawiają? Wszędzie, w najgorszym wypadku, jest na wykonczeniu układanie bruków i chodników. Wszędzie elektryczne oświetlenie, wszędzie zakłada się skwery i urzęda boiska. A jakie gmachy szkół powszechnych wzbudowały sobie chociażby taka Osmilna czy Wołozyn. Jakże inaczej dziś wygląda Słomnik, Lidza, Beranowice—przemysłowe jakżeż kanalizację, wodociąg, budujące własne elektroinstalacje, laznie i rzemie. Tyle o miastach.

Również i wieś kresowa — całkowicie inny przybrała wiaokład. Przedewszystkiem więc mamy tu żywiołowy wprost pęd do komasacji. Najlepsze to oznaka budzenia się świadomości społecznej wśród ogółu ludności wiejskiej. Jeśli dalej tak pójdzie, jeśli będą mierzyć i odpowiadać na kredyty—wówczas w całym szeregu powiatów proces komasacji zakończy zostanie za lat dziesięć, tak jak już końca dobiega likwidacja seiwitwu.

inną troskę — jak przeszkodzić, w razie spadkobrania, podzieliwi skomercowanych gruntów, jak drogą dojść do Instytucji „majątków chłopskich”. Zewnętrznie wieś kresowa wygłąda również zupełnie inaczej. Ulice są wybrukowane, a gospodarze, jeszcze przed kilku laty wrogusposobieni do tej inowacji, teraz sami się dopytują, kiedy to przyjdzie nakaz z sejmiku brukowanie podwokek, gdy wstyd z czystej i suchej ulicy wejść na tonace w błocie podwoze.

Zywiołowo rozwija się życie społeczne na wsi. Jak grzyb po deszczu powstają ochotnicze straże pożarne; z miesiąca na miesiąc wzrasta ilość Kół Związków Młodzieży Wiejskiej—Kół organizacyjnych, konkursy rolnicze, urządzające świetlice, w nich przedstawiania amatorskie, odczyty i pogadanki. A co zdziałają sejmiki w dziedzinie podniesienia kultury rolnej? Jakich cen sejmikowe oczyszczalnie ziarna, punkty kopulacyjne, wzorowe gospodarstwa, szkoły rolnicze i sejmikowe farmy. Niema już powiatu, w którym nie byłoby gmin, gdzie urzędowo wolno hodować tylko polską czerwona rasę bydła. Kasy Stefczyka i spółdzielnie mleczarskie rozwijają się ciagle. Wszystko to da się określić jednym tylko wyrazem—entuzjazm.

Wśród pracowników administracyjnych dalej się zauwazył wyraźny wysięg w pracy samorządowej: każdy niemal starosta jest raczej samorządowcem, niż administratorem. Samorząd powiatowy, t. zn. sejmik powiatowy czieszy się coraz większym zaufaniem i szacunkiem ogółu ludności. Każdy najmniejszego nawet chłopek na „kresach” wie, do czego nie doznał prof. St. Grabski, stan kultury i dobrobytu „Kresów”, podniósł się znacznie, a stało się to przede-wszystkiem po przewrocie majowym.

Dię sceptyków jest jedna rzec: niechaj jażą do Baranowca

i tam, na wystawie regionalnej, oglądając eksponaty, tablice, wykresy, przekonują się na własne oczy o bujnym życiu społecznym powiatu baranowickiego, nie będący przecież wyjątkiem.

W każdym prawie starostwie na „Kresach” sają przytę zdobitaki wykresy i tablice statystyczne, stanowiące nieodpartą dowód uciążonego posterpu we wszystkich dziedzinach życia publicznego. Wszystkie te tablice i wykresy wskazują na byk: okresem przełomowym był rok 1926. Ale nie tylko suche cyfry świadczą o tym renesansie kulturalnym, który objął „kresy”.

Wystarczy wiać do rak piama lokalnie: „Słowo”, „Kurjer Wileński”, „Życie Nowogródzkie”, specjalnie poświęcające wiele uwagi przejawom życia miejscowego. Prasa ta codziennie przynosi wiadomości o konkursach i wystawach rolniczych, o pokazach bydła, zjazdach śpiewaczy, obradach straży pożarnych, konkursach sportowych i t. d. i t. d.

Nie widzieć tego wszystkiego—może tylko człowiek, naprawde strony, w którym nienawisć do regimine’a jest silniejsza od poczucia prawdy i rzeczywistości.

Diętego też—w imię sprawiedliwosci, w imię szacunku dla działalności naszej administracji na „kresach”, pracującej w warunkach nad wyzję ciężkich, i wkładającej w tę swoja prace tyle entuzjazmu i zmysłu państwowego, należy skontaktować z wielką radością, że proces ze spalenia się „kresów” z Państwem idzie w coraz szybszym tempie. Jest to wynik dokonywanej tam misji cywilizacyjnej.

Każdy nowy kilometr szosy, każdy nowy most, każda nowa szkoła czy szpital, każde kółko rolnicze, związek młodzieży wiejskiej, każde powstała ochotnicza straż ogniona—wszystko to jest wyrazem życia, a jednocześnie jeszcze jedną klamrą, spajającą te „kresy” z Państwem Polskiem. Czy to będzie chłop białoruski czy też melomasteczkowy żyd, każdy z nich, widząc wysiłek w kierunku podniesienia cywilizacji i usprawnienia życia społecznego ze strony czynników polskiej administracji, zaczyna coraz bardziej odczuwać i rozumieć dobroczynność tego wysiłku skutki dla siebie i dla swego kraju. Staje się teraz coraz bardziej wdzieczny Państwu, które zapewnia mu nie tylko bezpieczeństwo i ład, ale tworzy dla niego lepsze formy życia społecznego i ekonomicznego, a co ważniejsze, szuka w swej pracy współdziałania ogółu miejscowej ludności.

Za tą ufnością, która okazał system pomocy miejscowej niepolackiej ludności, za to sprawiedliwe jej traktowanie, za ten szacunek do odrębności narodowych i wyznaniowych — ludność ta szczerze oddaje coraz większą ufnością i przywiązaniem do państwowości polskiej.

To jednak wkracza w dziedzinę dwu innych pytań prof. St. Grabskiego—czy pogłębił się wpływ polskiej myśli państwowej na ukraińską, białoruską i t. d., i czy zmniejszyły się separatywny narodowościowe.

Na pytania te postaram się odpowiedzieć w następnym artykule. T.H.

Marsz. Piłsudski na Zjeździe Legionistów

(Tel. od wt. kor. z Warszawy)

— Dowiadujemy się, że Marszałek Piłsudski przyjął w Pikliszkach w dn. 23 dn. Delegację Komitetu Opatulskiego Przyjęcia Uczestników IX Zjazdu Legionistów w K...mliu z przetem Okręgowego Komitetu Związku Legionistów z p. Osińskim na czele, która zaprosiła na Zjazd Marszałkową Piłsudską. Marszałek zapewnił, że na Zjazd przyjedzie wraz z małżonką.

Zjazd ministrów rolnictwa.

(Tel. od wt. kor. z Warszawy)

Oczekiwany jest zjazd Ministrów Rolnictwa w Polsce Jeszcze w b. m. Odpowiadają z rządów państw środkowo-europejskich i wschodnich, do których Rząd Polski wystyl propozycje odbycia wspólnego kongresu ministrów Rolnictwa, dla omówienia wytycznych polityki agrarnej, nadeszły w sensie pozytywnym. Minister Rolnictwa Rumunji p. Michalacki zapewnił już swój udział w tym kongresie.

Odwołanie wycieczek do Włoch

(Tel. od wt. kor. z Warszawy)

Wobec straszliwej katastrofy trzęsienia ziemi we Włoszech, zostały odwołane wszystkie wycieczki do środkowych i południowych Włoch.

Jak się dowiadujemy, zostały również cofnięte wycieczki z innych krajów, Siatek z wycieczkowcami z Dubrownika, jadący do Włoch został cofnięty na Adrijatyku.

Powrót min. Zaleskiego

(Tel. od wt. kor. z Warszawy)

W połowie miesiąca jest zapowiadany powrót do Warszawy ministra spraw zagranicznych p. Augusta Zaleskiego, który bawi na wypoczynku w Krywicy. W końcu miesiąca minister uda się na sesję Ligi Narodów do Genewy.

Wizyta tureckiego dziennikarza

(Tel. od wt. kor. z Warszawy)

Wczoraj przybył do Warszawy p. Rachid Sifvet Bey, poseł do parlamentu tureckiego, dziennikarz i wybitny publicysta, który między innymi bada stosunki narodowościowe w Polsce. Miedzy innymi p. Sifvet-Bey bada stosunki muzułmańskie i położenie muzułmanów. Wczoraj odbył on konferencję z przywódcą Tatarów w Polsce p. Hiramowiczem.

Umundurowanie niższ. funkcyjniejszy pocztowych

(Tel. od wt. kor. z Warszawy)

Ukazało się rozporządzenie Rady Ministrów w sprawie umundurowania niższych funkcyjniejszy pocztowych, telegraficznej i telefonicznej. Kolor munduru jest brązowy, oznaki są srebrne i złote. Godko pocztowe stanowi trąbka pocztowa z złotego metalu, przecięta strzałką błyskawicy w kolorze białym. Rozporządzenie określa dokładnie krój munduru. Nośzenie mundurów w służbie jest obowiązkowe, poza służbą dowolne. Funkcjonariuszom w stanie spoczynku przysługują prawo noszenia munduru, jednak bez oznak.

Nie utrwalajmy Ciemnostru

Wychodząc z założenia, któreśmy sobie postawili, obejmując piśmi, że ma ono być istotnym wyrazem prądów nurtujących w społeczeństwie, zamieszciliśmy w numerze wczorajszym odcinek pióra p. Tad. Nowickiego p. t. „Moralność w świetle naszych potrzeb”. Aczkolwiek treść jego kolidowała w dużym stopniu z naszymi założeniami ideowymi. Chodziło nam w tym wypadku po ważną wagę poruszonego przez p. Tad. Nowickiego tematu. Nie jest bowiem rzeczą obecną, w jakim kierunku winno pójść wychowanie obywatelskie, na ziemianach północno - wschodnich, różniących się pod wielką względami od centrum Polski.

Zagadnienie to aż w całej rozciągłości nie zostało dotychczas rozwiązane, cięży bowiem na niem cały szereg ubocznych nawiązań i względów, skąd logiką narodził się do rozwiązania, postawione zostało na warsztacie wykonawczym nie od dziś, a jak świadczy dorobek, tak świetnie w dzisiejszym artykule wstępny p. T. H. ilustrowany, wzeszł ten sam w pełnym ruchu. I niema nic, cooby wskazywało, że tryb tego warsztatu mogą być poprawne, lub że mu zabraknie tej siły popowdziej, która całokształt naszych stosunków w tym samym kierunku nastawia. Tyle jeżeli chodzi o kierunek pracy czynników życia społecznego, a przynajmniej wydajających na nim to pełno, którego największy nawet pesymista nie będzie mógł ocenić ujemnie.

Jeżeli chodzi o nasz stosunek do terenu, który pracą swoją obejmujemy, staramy się być jego społeczną emanacją. Nie możemy jednak być biernymi widzami prądów, które naszem zdaniem oddziaływują hamująco w postępie Nowogrodzian, p. Tad. Nowickiemu nie udołała się forma, w jakiej ujął p. Matusiewicz zagadnienie moralności, może i zbyt frywolnie, w jednym z swych odcinków. Jest to jednak kwestja do dyskusji: Można się z nią zgodzić lub nie.

Chodził winno zasadniczo o treść, i o nią też w rezultacie p. Tad. Nowickiemu chodziło. Bo kiedy uporzył się z formą odcinka p. Matusiewicza, jako pretekstem do snucia dalszych myśli, stawił przed sobą zagadnienie moralności w zakresie naszych potrzeb, to samo za-

Do Paryża przybył odcinek GPU

PARYŻ 24.VII. Wychodzący z Paryża dziennik „Evrasie” powiada, że „le Matin” dowiaduje się, że pod nazwą „głupsi naukowcy technicy”, przybywających w tych dniach do Paryża, ukrywa się element twórczy moralności, są ludzie starzy. Gdybyśmy pozostawili zagadnienie moralności tylko ludom starszym i gdyby twórcy czynnik młodości nie miał tu nic do powiedzenia, skłibilibyśmy dopiero całą kulturę i cywilizację w sposób jakiegokolwiek średniowiecza, lub zgoła czasów starożytnych. Bo moralność to nie jest tylko przywłaszczony listek figury, a wiek dotrzymał tkwić i tkwić będzie zawsze z natury rzeczy w przeszłości niż w przyszłości.

Wniosek o wydaleniu sowieckich misyj z Ameryki

BERLIN 24.VII. Jak donosi z Nowego Jorku, wyłoniony przez kongres komitet dla obrony Stanów Zjednoczonych przed wywołaniem wojny komunistycznej, postanowił żądać do rządu Stanów Zjednoczonych z wnioskiem o wydalenie z terytorium państwa związków handlowych misyj sowieckich.

Stwierdzono, iż urzędnicy tych misyj, którzy współdziałali w organizowaniu antypaństwowej agencji komunistycznej przed wywołaniem wojny, nie posiadają się w rządowych stosunkach do obowiązujących przepisów emigracyjnych.

Wniosek komisji kongresu napotka prawdopodobnie na silny opór banków amerykańskich, które prowadzą rozległe interesy handlowe z misją sowiecką.

Zgon konsula austriackiego w Gdańsku

GDANSK 24.VII. Wczoraj rano zmarł w Gdańsku na udar serca generały konsul austriacki Erik von Gelhring.

W Niemczech nie wolno nosić broni palnej

BERLIN 24.VII. Na wczorajszym posiedzeniu Rady Ministrów minister spraw wewnętrznych Rzeszy postawił wniosek o uchwalenie dekretu na zasadzie art. 48 konstytucji o zakazie noszenia broni palnej, w czasie trwania akcji wyborczej do Reichstagu.

Dalszy spadek liczby bezrobotnych

Według danych Państwowego Urzędu Pośrednictwa Pracy, liczba bezrobotnych w ubiegłym tygodniu spadła o 2,886 osób i wynosi 198.748 zarejestrowanych bezrobotnych.

Najwięcej bezrobotnych uzyskali prace w okręgu lódzkim, gdzie liczba bezrobotnych zmniejszyła się o 868 osób. W stosunku do drugiej połowy marca r. b. t. j. w stosunku do czasu najwyższego natężenia bezrobocia w r. b., kiedy liczba bezrobotnych osiągnęła 300.000 osób— bezrobocie zmniejszyło się o 97.778 osób.

Prez. Hindenburg wrócił do Berlinu

Z Koblenz donoszą, że przyzwydni Hindenburg w dniu wczorajszym, zamkniętym samochodem uderzył się do dworca kolejowego i nie żegnany przez nikogo, z wyjątkiem osób urzędowych, wsiadł do wagonu. Wycieczkę przyczynił do pospiesznego pociągu, ujeżdżonego z obozu sowieckiego, który obecnie przebiegała we Francji.

Aresztowanie Jacejki Komunistycznej

W łonie Białoruskiego Komitetu Gospodarki i Kultury w gminie Swirycydzkie pow. Ozmiańskiego powstała Jacejka K. P. Z. B., która ostatnio została przez władze bezpieczeństwa publicznego zlikwidowana. Wśród członków Jacejki przeważali ludzie karenti już niedojednoczeni z art. 102 ze działalności komunistycznej.

Działalność komitetu oswobodzenia Wilna

KOWNO, 24. 7. Komitet oswobodzenia Wilna wydał oświadczenie o istnieniu od 1. 1925. Komitet rozwinął akcję wydawniczą, w postaci wydawania broszur, odezw i ulotek. Ostatnio wydał również publikację p. t. „Golgota Wilna” w którym zamknięto dzieje Wilna i Wilieńczyków od 1919 r. do 1928. Komitet posiada 224.600 proporcjonalnych i 250.000 członków rzeczywistych.

Co kryje się za nominacją Litwinowa?

PARYŻ, 24.VII. Omawiając ustąpienie Czerwina i nominację Litwinowa dziennik „Le Journal” zaznacza, że Sowiety realizują dotąd naprzemiennie dwa plany w swej destrukcyjnej polityce wywołują zamieszki kolejno w Europie i Afzji.

Przygotowania do zamachu na króla duńskiego

KOPENHAGA, 24.VII. Dopełniej wstąpił na jaw pewien okoliczności i zerządzenia władz w czasie jubileuszu 1000-letniego państwa Danii, w których m. in. brał udział także król Danji.

Listy kandydatów do Rady Miejskiej w Lidzie

W dniu wczorajszym ogłoszono listę kandydatów do Rady Miejskiej. Z tego listy Nr. 9 została uwięzieniona z powodu braku odpowiedniej liczby podpisów. Listy uniesne za ważne są następujące: Lista Nr. 1. Praca. Lista Nr. 2. P.P.S. pod nazwą Lista związków zawodowych i Intelektualistów pracujących z p. Wojciechowski na czele. Polska lista demokratyczna kandydatów złożyła listę 30 im. Wypowiedzi kandydatów złożyła listę 30 im. Wypowiedzi kandydatów złożyła listę 30 im. Wypowiedzi kandydatów złożyła listę 30 im. Wypowiedzi kandydatów złożyła listę 30 im.

Hoover podpisał traktat morski

WASZYNGTON, 22.VII. Prezydent Stanów Zjednoczonych Hoover wczoraj podpisał dekret traktatu morskiego, zawartego w Londynie w rezultacie kilkutygodniowych obrad w maju r. b.

Nielegalna imigracja do St. Zjednoczonych

NOVY YORK 22.7. Według danych statystycznych biura emigracyjnego Stanów Zjednoczonych corocznie nielegalnie przybywa do Stanów Zjednoczonych około 200 tysięcy osób. Od r. 1921 do Stanów Zjednoczonych przybyło droga nielegalną 2 miliony ludzi.

Manewry Reichwehry i marynarki wojennej

BERLIN 24.VII. W roku bieżącym po raz pierwszy od 10 lat odbędą się manewry Jesienne na zachodniej granicy Niemiec. Uczestniczyć w nich będzie 5 dywizji, stacjonującej w Baden Baden (Wiemberger) 4 dywizji i 3 dywizji, stacjonującej w Zachodnich prowincjach niemieckich.

Nowy lot transatlantyczny

BERLIN 24. VII. W dniu wczorajszym z Tempelhofu wystartował o godzinie 7-jej lotnik szwajcarski Wolfahrt do lotu transatlantycznego na swietlocie M. 25, towarzyszy mu znany niemiecki pilot i nawigator Oskar Weller.

Bezrobocie w Anglii stale rośnie.

LONDON, 24.VII. Liczba bezrobotnych w Anglii wynosiła dnia 14 lipca 1.939.900, czyli że wzrosła w ciągu ostatniego tygodnia o 6.446. W przeciągu roku wzrosło bezrobocie w Anglii pod rządami socjalistycznego gabinetu Mc Donalda o 803.236 osób.

Oryginalne wesole cygańskie

KRAKÓW, 24.VI. Pod Zyciem znalazł się obywatel czwórki cygańskiej, odprawianemu uroczystości weselnych. Cyganie zgłosili się do miejscowego księdza o poświęcenie związku małżeńskiego, co jednak okazało się niemożliwe z tej przyczyny, iż pan młody i jego żona, a panna młoda—liczyli 18 lat. Mimo odmowy księdza związek małżeński został zawarty, a wesele w obozie cygańskim trwało pełne dwoje doby.

Co słychać nowego?

Dziś: Jakob Jak
Jutro: Anny 25
Piątek

Biuletyn stacji meteorologicznej w Nowogrodzie

Godz. 6.17.— Ciśnienie powietrza 768, kierunek wiatru zachodni, szybkość 1 m. w sek. Niebo w 4 z chmurzone. Temperatura powietrza +16,4°.

Walka w importowaną konkurencją

Od dłuższego czasu rozpowszechniając się w Nowogrodzie zwyczaj przybywania w dzień targowe do miasta szeregu rozmaitych kupców i drobnych sprzedawców, którzy zamiatali się szczerzo na rynku, rozkładając na swych stołkach przeróżne rzeczy do sprzedania.

Srebrne gdy małżeńskie ks. unickiego w Delatyzach

Dnia 23 lipca b. r. proboszcz Cerkwi unickiej w Delatyzach Ks. Panko obchodził awdwestwo pięcioletnie swego małżeństwa. Na uroczystości te przybyło nie chwieństwoko okoliczne na czele z Ks. dziekanem Więckiewiczem z Nowogrodka.

Baranowicz Echa zjazdu Kół Młodzieży Wiejskiej

W związku z notatką, umieszczoną w 168 numerze „Zycia Nowogrodzkiego” z dnia 23 lipca 1930 r. p. t. „Powiatowy Komitet Organizacyjny Zjazdu Kół Młodzieży Wiejskiej” z podprez. S. B. najuprzejmie prosi o wydrukowanie w tembie miejsca i takim samym następująco:

Mecz pomiędzy Baranowiczami a Nowogrodkiem

Wyjaśniam — że ani p. Stajkowski ani p. Cierpięcki nie są nieobecni w moich rękach. Dawna rzecz — że sutorka jako nacowny świadek pomogła za siebie moją obecność, rozsyłała listy do kolegów w srebrenych. Nie pochwalać, od których się był daleki jestem zawsze, ale o prawdziwości w prasie winno się przedwyszystkiem dbać. Dodaje, że prawdziwie po mójemu w pracy zjawiają się zjadłem byli p. p. Sieczko — kierownik. Zw. Mł. Wiej. z Nowogrodka i Drac Jan naczelnik Wydz. Osw. Powiatowego przy Kuratorjum w Wilnie, który w Panom i Kolegom składam w imieniu uczestników zjazdu (120 osób) jaknajserdeczniejsze podziękowanie.

Porobek oświatowy i bojątki m. Horodyszca

Mieszkający m. Horodyszca od dłuższego czasu przejawiają swą dąbność w kierunku odnowienia kultury w swojej miejscowości. W chwili jednak, gdy w najbliższym przyszłym barach przedstawiał przesłania oświatowe, którymi się gościlo z sągrub, dziesięcioletnia córka cyganki przytężyła zśmiechem zawałca: „Ale, tatusiu, to nie był wcale duch... to ja szukałem tego...” Wynika stąd, że różnice bywają duchy... W. Matusiewicz.

Dymisja wójta gminy Lubczanki

Wójt gminy Lubczanki Kucnicki, na skutek wyrażonego mu wulturnej niefrowności przez radę gminną podał się do dymisji. Jak słychać powodem takiego kroku rady gminy było niezliczenie się wójta z jej postulatami i zbyt obcesowe postępowanie z rządnym.

12-ła żeńska krakowska drużyna harcerska w Nowogrodzie

Wczoraj o godzinie 11-jej rano przybyło do naszego miasta stołeczka wycieczki harcerek, 12-ła krakowska drużyna, która zwiedzała wszystkie zakątki Nowogrodka, zachęcając się szczególnie linami Zanką i Fara.

ŻYCIE NOWOGRODZKIE

Atmosfera wyborcza w Lidzie jest bardzo napięta. Jak dotychczas wiadomo, utworzyli się już osiem list, z tych siedem chrześcijańskich i jedna żydowska. To rozbieżność chrześcijańskich i żydowskiej nie zadowoniła do urwały przy nich około 5 mandatów. Czyli w żadnym sposobie nie utworzy się większości chrześcijańskiej w Radzie, słusznie nam należą, (stanowiąc bowiem do 61 proc. społeczeństwa).

Należałoby się wiece zastanowić

gdzie tkwi przyczyna takiego stanu, kto bierze odpowiedzialność za to? Rozbieżność chrześcijańskich i żydowskiej została względami politycznymi podważona partiami, które albo ludzie, że zagarną w swe ręce władzę magistratu i zyskują ja dla swych partycznych celów, albo poprzestaną na jej wydzierżawienie, jak dalece jeszcze są popularne w mas, — oraz amocną jednostek.

Wygląda jakby z rozmowy z W. K.

Wygląda jakby z rozmowy z W. K. Wobec wyglądu i fizjologii gościnnego wyspu „Lcw.” Machaja. W przemówieniu swem na zebraniu, młody, inności powiedział, że powiem być restauracja, obciążający tych błędnych w restauracji, którzy zabiją się po 12ej w nocy, gdyż „proletariusze” bawia się tylko do godz. 12ej.

Równo o godz. 23.20 tegoż dnia

na zebraniu, pełniący na stacji kolejowej służbę policjant spozstrzegł dwóch osobników walających się po torach kolejowych. To jakis towarzysze (Kuchnia) nie pozwalają na to, chociaż jest koniecznym dla względów gospodarczych chrześcijańskiego społeczeństwa, nie idzie też p. Bergman, obecny burmistrz, który koniecznie chce wejść sam do Rady i jeszcze wprowadzić swoich ludzi, by w przyszłości móc bronić własności.

Kłeska gradowa w gm. Jeremickiej

Dn. 18 b. m. miejscowości w. Tarewicz, Wieszka Słoboda. Wietlowo i os. Puziłowiczki zostały nawiedzone gradobiciem. Grad zniszczył zaskawę i warzyw ogrodowe.

Pijany tragarz uderzył butelką w głowę policjanta

Dnia 20 bm. numerowy stacji kolejowej Stołpce — Dudnak Adam, będąc pijanym, uderzył w głowę posterunkowego Ozonia Władysława, rzucając go lekko. Sprawcę zatrzymano.

Gociny występ „towarzysza” Machaja

Niedzielne zebranie przedwyborcze PPS. w Stołpcach które odbyło się w szopie strażackiej, rozpoczęło się dla „towarzysza” Machaja, jako głównego prelegenta niezwykle pomysłnie. Przedwyszystkiem — szopa była niemal pusta, obecnych było zaledwie około 20 osób i to przeważnie większość ze stacji kolejowej. Energiczne prósty obecnych, w momentach, gdy nie było wygłoszenia, podjęła Marszałka Piśmudskiego zmusła wkrótce „towarzysza” Machaja do oświadczenia, że o polityce nie będzie mówił, gdyż mogłoby to wywołać zbittne zacięzwienie.

Renumeracja i 13-te pensje dla pracowników samorządowych

Ministerstwo spraw wewnętrznych wyjął, że stale roczne wypłacanie pracownikom samorządowym oraz komunalnym przysposobionym, a po których jest nie ma podstawy prawnej, może być kwestjonowana przez władze przy zatwierdzeniu budżetu.

Przed wyborami Rady Miejskiej m. Stołpce

STOLPCE (ber. wł.) Nie mogą być do porozumienia, jakoby wskutek nieustępliwego stanowiska ortodoksow, żydzi wywołali koalicyjną listę Nr. 10, na której pierwszym kandydatem był Dr. Cyrokin. Pozostaje więc 5 list żydowskich: 1, 2, 4, 5 i 6; Bardzo ożywiona akcja rozdawiania P.P.S. (list Nr. 3), sapałki widać na dzień 25 bm. dawno, na stacji kolejowej i w mieście, na które ma jakoby przybył poseł na Sejm Dąbiewski, Tenis poseł miał być

Sytuacja wyborcza do Rady Miejskiej w Lidzie

Atmosfera wyborcza w Lidzie jest bardzo napięta. Jak dotychczas wiadomo, utworzyli się już osiem list, z tych siedem chrześcijańskich i jedna żydowska. To rozbieżność chrześcijańskich i żydowskiej nie zadowoniła do urwały przy nich około 5 mandatów. Czyli w żadnym sposobie nie utworzy się większości chrześcijańskiej w Radzie, słusznie nam należą, (stanowiąc bowiem do 61 proc. społeczeństwa).

Należałoby się wiece zastanowić

gdzie tkwi przyczyna takiego stanu, kto bierze odpowiedzialność za to? Rozbieżność chrześcijańskich i żydowskiej została względami politycznymi podważona partiami, które albo ludzie, że zagarną w swe ręce władzę magistratu i zyskują ja dla swych partycznych celów, albo poprzestaną na jej wydzierżawienie, jak dalece jeszcze są popularne w mas, — oraz amocną jednostek.

Wygląda jakby z rozmowy z W. K.

Wygląda jakby z rozmowy z W. K. Wobec wyglądu i fizjologii gościnnego wyspu „Lcw.” Machaja. W przemówieniu swem na zebraniu, młody, inności powiedział, że powiem być restauracja, obciążający tych błędnych w restauracji, którzy zabiją się po 12ej w nocy, gdyż „proletariusze” bawia się tylko do godz. 12ej.

Równo o godz. 23.20 tegoż dnia

na zebraniu, pełniący na stacji kolejowej służbę policjant spozstrzegł dwóch osobników walających się po torach kolejowych. To jakis towarzysze (Kuchnia) nie pozwalają na to, chociaż jest koniecznym dla względów gospodarczych chrześcijańskiego społeczeństwa, nie idzie też p. Bergman, obecny burmistrz, który koniecznie chce wejść sam do Rady i jeszcze wprowadzić swoich ludzi, by w przyszłości móc bronić własności.

Kłeska gradowa w gm. Jeremickiej

Dn. 18 b. m. miejscowości w. Tarewicz, Wieszka Słoboda. Wietlowo i os. Puziłowiczki zostały nawiedzone gradobiciem. Grad zniszczył zaskawę i warzyw ogrodowe.

Pijany tragarz uderzył butelką w głowę policjanta

Dnia 20 bm. numerowy stacji kolejowej Stołpce — Dudnak Adam, będąc pijanym, uderzył w głowę posterunkowego Ozonia Władysława, rzucając go lekko. Sprawcę zatrzymano.

Gociny występ „towarzysza” Machaja

Niedzielne zebranie przedwyborcze PPS. w Stołpcach które odbyło się w szopie strażackiej, rozpoczęło się dla „towarzysza” Machaja, jako głównego prelegenta niezwykle pomysłnie. Przedwyszystkiem — szopa była niemal pusta, obecnych było zaledwie około 20 osób i to przeważnie większość ze stacji kolejowej. Energiczne prósty obecnych, w momentach, gdy nie było wygłoszenia, podjęła Marszałka Piśmudskiego zmusła wkrótce „towarzysza” Machaja do oświadczenia, że o polityce nie będzie mówił, gdyż mogłoby to wywołać zbittne zacięzwienie.

Renumeracja i 13-te pensje dla pracowników samorządowych

Ministerstwo spraw wewnętrznych wyjął, że stale roczne wypłacanie pracownikom samorządowym oraz komunalnym przysposobionym, a po których jest nie ma podstawy prawnej, może być kwestjonowana przez władze przy zatwierdzeniu budżetu.

Przed wyborami Rady Miejskiej m. Stołpce

STOLPCE (ber. wł.) Nie mogą być do porozumienia, jakoby wskutek nieustępliwego stanowiska ortodoksow, żydzi wywołali koalicyjną listę Nr. 10, na której pierwszym kandydatem był Dr. Cyrokin. Pozostaje więc 5 list żydowskich: 1, 2, 4, 5 i 6; Bardzo ożywiona akcja rozdawiania P.P.S. (list Nr. 3), sapałki widać na dzień 25 bm. dawno, na stacji kolejowej i w mieście, na które ma jakoby przybył poseł na Sejm Dąbiewski, Tenis poseł miał być

Kupujcie towary krajowe

Atmosfera wyborcza w Lidzie jest bardzo napięta. Jak dotychczas wiadomo, utworzyli się już osiem list, z tych siedem chrześcijańskich i jedna żydowska. To rozbieżność chrześcijańskich i żydowskiej nie zadowoniła do urwały przy nich około 5 mandatów. Czyli w żadnym sposobie nie utworzy się większości chrześcijańskiej w Radzie, słusznie nam należą, (stanowiąc bowiem do 61 proc. społeczeństwa).

Należałoby się wiece zastanowić

gdzie tkwi przyczyna takiego stanu, kto bierze odpowiedzialność za to? Rozbieżność chrześcijańskich i żydowskiej została względami politycznymi podważona partiami, które albo ludzie, że zagarną w swe ręce władzę magistratu i zyskują ja dla swych partycznych celów, albo poprzestaną na jej wydzierżawienie, jak dalece jeszcze są popularne w mas, — oraz amocną jednostek.

Wygląda jakby z rozmowy z W. K.

Wygląda jakby z rozmowy z W. K. Wobec wyglądu i fizjologii gościnnego wyspu „Lcw.” Machaja. W przemówieniu swem na zebraniu, młody, inności powiedział, że powiem być restauracja, obciążający tych błędnych w restauracji, którzy zabiją się po 12ej w nocy, gdyż „proletariusze” bawia się tylko do godz. 12ej.

Równo o godz. 23.20 tegoż dnia

na zebraniu, pełniący na stacji kolejowej służbę policjant spozstrzegł dwóch osobników walających się po torach kolejowych. To jakis towarzysze (Kuchnia) nie pozwalają na to, chociaż jest koniecznym dla względów gospodarczych chrześcijańskiego społeczeństwa, nie idzie też p. Bergman, obecny burmistrz, który koniecznie chce wejść sam do Rady i jeszcze wprowadzić swoich ludzi, by w przyszłości móc bronić własności.

Kłeska gradowa w gm. Jeremickiej

Dn. 18 b. m. miejscowości w. Tarewicz, Wieszka Słoboda. Wietlowo i os. Puziłowiczki zostały nawiedzone gradobiciem. Grad zniszczył zaskawę i warzyw ogrodowe.

Pijany tragarz uderzył butelką w głowę policjanta

Dnia 20 bm. numerowy stacji kolejowej Stołpce — Dudnak Adam, będąc pijanym, uderzył w głowę posterunkowego Ozonia Władysława, rzucając go lekko. Sprawcę zatrzymano.

Gociny występ „towarzysza” Machaja

Niedzielne zebranie przedwyborcze PPS. w Stołpcach które odbyło się w szopie strażackiej, rozpoczęło się dla „towarzysza” Machaja, jako głównego prelegenta niezwykle pomysłnie. Przedwyszystkiem — szopa była niemal pusta, obecnych było zaledwie około 20 osób i to przeważnie większość ze stacji kolejowej. Energiczne prósty obecnych, w momentach, gdy nie było wygłoszenia, podjęła Marszałka Piśmudskiego zmusła wkrótce „towarzysza” Machaja do oświadczenia, że o polityce nie będzie mówił, gdyż mogłoby to wywołać zbittne zacięzwienie.

Renumeracja i 13-te pensje dla pracowników samorządowych

Ministerstwo spraw wewnętrznych wyjął, że stale roczne wypłacanie pracownikom samorządowym oraz komunalnym przysposobionym, a po których jest nie ma podstawy prawnej, może być kwestjonowana przez władze przy zatwierdzeniu budżetu.

Przed wyborami Rady Miejskiej m. Stołpce

STOLPCE (ber. wł.) Nie mogą być do porozumienia, jakoby wskutek nieustępliwego stanowiska ortodoksow, żydzi wywołali koalicyjną listę Nr. 10, na której pierwszym kandydatem był Dr. Cyrokin. Pozostaje więc 5 list żydowskich: 1, 2, 4, 5 i 6; Bardzo ożywiona akcja rozdawiania P.P.S. (list Nr. 3), sapałki widać na dzień 25 bm. dawno, na stacji kolejowej i w mieście, na które ma jakoby przybył poseł na Sejm Dąbiewski, Tenis poseł miał być

Kupujcie towary krajowe

Atmosfera wyborcza w Lidzie jest bardzo napięta. Jak dotychczas wiadomo, utworzyli się już osiem list, z tych siedem chrześcijańskich i jedna żydowska. To rozbieżność chrześcijańskich i żydowskiej nie zadowoniła do urwały przy nich około 5 mandatów. Czyli w żadnym sposobie nie utworzy się większości chrześcijańskiej w Radzie, słusznie nam należą, (stanowiąc bowiem do 61 proc. społeczeństwa).

Należałoby się wiece zastanowić

gdzie tkwi przyczyna takiego stanu, kto bierze odpowiedzialność za to? Rozbieżność chrześcijańskich i żydowskiej została względami politycznymi podważona partiami, które albo ludzie, że zagarną w swe ręce władzę magistratu i zyskują ja dla swych partycznych celów, albo poprzestaną na jej wydzierżawienie, jak dalece jeszcze są popularne w mas, — oraz amocną jednostek.

Wygląda jakby z rozmowy z W. K.

Wygląda jakby z rozmowy z W. K. Wobec wyglądu i fizjologii gościnnego wyspu „Lcw.” Machaja. W przemówieniu swem na zebraniu, młody, inności powiedział, że powiem być restauracja, obciążający tych błędnych w restauracji, którzy zabiją się po 12ej w nocy, gdyż „proletariusze” bawia się tylko do godz. 12ej.

Równo o godz. 23.20 tegoż dnia

na zebraniu, pełniący na stacji kolejowej służbę policjant spozstrzegł dwóch osobników walających się po torach kolejowych. To jakis towarzysze (Kuchnia) nie pozwalają na to, chociaż jest koniecznym dla względów gospodarczych chrześcijańskiego społeczeństwa, nie idzie też p. Bergman, obecny burmistrz, który koniecznie chce wejść sam do Rady i jeszcze wprowadzić swoich ludzi, by w przyszłości móc bronić własności.

Kłeska gradowa w gm. Jeremickiej

Dn. 18 b. m. miejscowości w. Tarewicz, Wieszka Słoboda. Wietlowo i os. Puziłowiczki zostały nawiedzone gradobiciem. Grad zniszczył zaskawę i warzyw ogrodowe.

Pijany tragarz uderzył butelką w głowę policjanta

Dnia 20 bm. numerowy stacji kolejowej Stołpce — Dudnak Adam, będąc pijanym, uderzył w głowę posterunkowego Ozonia Władysława, rzucając go lekko. Sprawcę zatrzymano.

Gociny występ „towarzysza” Machaja

Niedzielne zebranie przedwyborcze PPS. w Stołpcach które odbyło się w szopie strażackiej, rozpoczęło się dla „towarzysza” Machaja, jako głównego prelegenta niezwykle pomysłnie. Przedwyszystkiem — szopa była niemal pusta, obecnych było zaledwie około 20 osób i to przeważnie większość ze stacji kolejowej. Energiczne prósty obecnych, w momentach, gdy nie było wygłoszenia, podjęła Mars

Most kolejowy przez kanał rz. Szczary jest na ukończeniu

SLONIM (kar. w.) Rozpoczęte z dniam 10 czerwca r.b. prace przy budowie mostu kolejowego w Slonimie są już na ukończeniu. Coprawda pozostały jeszcze drobne prace do wykonania...

po przejściu pociągów oświetlonych, a więc około godziny 15 m. 30 i potrwa cały wieczór i noc aż do godziny 7 - 8 w rano dnia następnego. W ten sposób błąd pociągów poplęsłnyszy naruszenia nie będzie.

Slonim

Oszczędność czy niedobalstwo?

Już niejednokrotnie podnosiliśmy na tem miejscu kwestję niedozwolonego oświetlenia ulic i placów miejskich przez Magistrat, jak również braku należytym kontroli ulicznych punktów świetlnych.

Dzisiaj 22.VII. stoimy przed nowym zgola nieoczekiwanym faktem. Oto ledwo w mieście ogród miejski już tonie w ciemnościach pękła się tam bowiem zaledwie 2 żarówki, które, rzecz oczywista, nie są wystarczające dla oświetlenia tak znacznego obszaru, jaki zajmuje ogród.

Nie wiemy czemu mamy to zjawisko przypisać czy też pomiędzy oszczędności, czy też niedbalstwu personelu technicznego nadzorowi nad nim ze strony Magistratu. Oczekujemy przeto możliwie spiesznej sanacji.

Winię powodem śmierci

Dnia 23.VIII r.b. około godz. 11-jej mieszkanka wsi Mikaszewo gm. roholeskiej pow. alonimskiego Ignacy Tatarski, przagnąc obracć winiõ, wdrapał się na drzewo, ledc podczas zrywania jego zimała się gałąz, z której spadł, zabijając się na miejscu.

ZE ŚWIATA

Autobus 24-ch spóinków

Z racji kongresu komunikacji autobusowej, który obradował ostatnio w Poznaniu, warto przytoczyć parę cyfr dotyczących przedsiębiorstwa autobusowych. Ze statystyki, prowadzonej przez Zw. właścicieli autobusów wynika, że ogólnie 75 proc. autobusów w Polsce ma pochodzenie żydowskie, a 25 proc. do chrześcijańskie. Najliczniejsze są przedsiębiorstwa, posiadające zaledwie 1 autobus i to eksploatare w przeważnie przez dwóch, trzech lub nawet więcej spóinków.

Pod względem spóinków podobnie rzecz widzieliśmy „przedsiębiorstwo autobusowe" w Mławie, gdzie do jednego autobusu należy aż 24 spóinków. Ponieważ autobus ten posiada tych 18 miejsc, przeto na jednego pasażera przypada półtora spóinka.

Straszliwa tragedia w rodzinie niemieckiego fabrykanta organów. Z Berlina donoszą: Wdowa po sławnym niegdyś fabrykancie organów, Karolu Welte, twórce olbrzymich organów w Katedrze w Kolonii, jako 80-letnia staruszka cierzała na chorobę raka w ostatnim stadium. Jej 5-letnia córka Arela Bock walczyła z nią i matkę w chorobie i ostatecznõ, nie chcąc zrobić i ocalić, nie zgodna wroście, doznając przytępienia ścierpienia staruski, dawała celnemu strzalcowi poznać i matkę życia. Po dokonaniu zabójstwa Bocksielwa sama odebrała sobie życie.

ROZMAITOSCI

7-tygodniowa ekspedycja walce z morskimi. Wielkie niebezpieczeństwem dla Rio de Janeiro są moskity, które roznoszą zarask straszliwej choroby wywołanej „falg". Władze miejskie bardzo dbale o zdrowotność utrzymują 7-tygodniową służbę podzieloną na okręgi, która walczy z morskimi.

Rozmazała się one tylko, w wodzie stojącej, walcie walcie na tem, że funkcjon. stała wyizolacja kaździ dom, badając strasnie czy gdzie nie pozostało wody stojącej dłużej jak kilka dni. W ostatnich dniach odbył się na boisku S. Christowa w Rio, w obecności władz departamentu zdrowotności publicznej przegląd 7-tygodniowej armii „ogrebieli moskity".

Trująca wyspa. Jak się okazało, wybuchy wulkanów mają obok destrukcyjnych i tworzące wspaniości. Przysiadkiem tego jest wulkan Krakatau, znajdujący się w Indjach Holenderskich.

Podczas ostatniego jego wybuchu w 1927 r. zginęło 10,000 ludzi, a wyspa Anak Krakatau ukryła się pod morzem. Kiedyś dni są temu wybuch Krakatau wywołał fale, ale mitylo nie przyniosło to żadnych szkód, lecy przeciwnie, wyspa Anak Krakatau ponownie wyniõla się z morza, w ciągu jednej nocy.

100 kamieni w żółdaku. W Kadar, w Serbii, sin jednego z mieszkanców, 9-letni Ferdynand Nikolic znalazł przy kilku kamykach kamieni o to, ko z nich potrzebny polknać wiek kamieni. Natychmiast przystąpił do zawodów. Podczas gdy inni kamień chłopy udawali, że biorą kamienie do ust, Nikolic polknał je naprawdę. Gdy polknał już około 100 kamyczków wielkości kłosa kukurydzy, nastąpiły bólestki. Chocpa podano mu niebezpieczną operacji i wydobyto kamienie, niestety, operacja była już spóźniona, na skutek bowiem zakażenia krwi, wskutek którego chłopek zmarł w strasznie ciężkich męczarniach.

RADJO-PROGRAM

WARSZAWA fala 1411. Piątek 25 lipca. 11.30. Kom. PAT. 11.58. Sygnal czasu. 12.10. Muzyka z płyt gramof. 3.00. Kom. meteor. 13.10. Płyty gramofonowe. Sobota 26 lipca. 11.30. Kom. PAT. 11.58. Sygnal czasu. 12.10. Muzyka z płyt gramof.

Ogłoszenie przetargu

Na zadanie zarządzenia Ministerstwa W.R. i O.P. z dnia 12.IV.1930 r. Nr. II-2702-30 Kuratorium Okręgu Szkolnego Wileńskiego zgłasza sprzedaż z przetargu publicznego części inwentarza szkolnego zlikwidowanej Państwowej Preparady Nauczycielskiej w Adampolu, pow. nowogrodzkiego. Przetarg usiny odbędzie się dnia 31 lipca 1930 r. w lokalu powyższej Preparady w Adampolu o godzinie 12.

Kuratorjum Okręgu Szkolnego Wileńskiego

Nowo-otwarta fabryka wody sodowej i napojów owocowo-gazowych LEWIN MAKS. Lida (ulawska 58 (obok kina „Nirwana"). Wspany bulet Na skiadzie hurtem i detalicznie wszelkie napoje owocowo-gazowe rozmaitych gatunków wyrabiane tylko na kolorze bez użycia farb, jakoteż napoje naturalne jak np. malinówka z malin, osiemnastka (18) z pomarańczę, 1 litro z cytryn. Wszelkie wyki są filtrowane przez asbest i higienicznie wyrabiane, poddane analizie w laboratorium Ch. D. P. M. S. w Wlinie i uznane za znakomite. Przedstawicielstwo J. Niubiński w ulje ul. Wileńska 59.

PLAGA LETNIA!!

Muchy są natrętnie, wstrętne. I jako roznosicielek wszelkich chorób są niebezpieczne dla zdrowia ludzkiego. Przetwo-ujacie przesto japonaki „Kato!i", którzy tepl doszczętnie w pokójcu w kuchni, pchly, komary, pluskwy i wszelkie robactwo. „Kato!i" nieszkodliwy dla zdrowia. - Nie rokiamae, lecz rzeczywistosci: klo sprobuje „Kato!i" pozostanie wdziczny za dobrą poradę. Przedstawicielek „KATOLI" Z. WOJTKIEWICZ Wlinõ ul. Kaluwerska 21. Agencjura na Baranowice i sąsiadni rejon Sklad Apteczny i. Kaweua ul. Ulanska Nr. 2. Zadać we wszystkich skiadach aptecznych i pielach.

KINO-TEATR MIEJSKI w Nowogrodku

Dois dni następnych. Przepiękny dramat na tle popularnej piosenki „On nie powróci już". W roli głównej Norman Kerry, Pauline Starke i Marian Nixson. Utrata ukochanego meza - Walka o szczęście i obłony. Początek seansów w dni powszednie o godz. 7 i 9 w sobotę i niedziela, 7 i 9-ej. Ceny miejsc: Łoz 2 zł., i miejsce 1.50 gr., i miejsce 1. zbl., i miejsce 70 gr.

Kupuj wyroby krajowe

T. Jacek-Rolicki SIELNKA (Z cyklu „Legenda Zuchowatych") POWIEŚC Bohaterem dnia został jednak Klimczak. Skąd wyostał, jakich cudów wymowy i sprytu użyć musiał by wykombinować jakieś możliwe w tej pustelni jedzenie - pozostanie na zawsze tajemnicą. General dowódcą dwyjni, a następnie zastępcą dowódcy armji, który nieostrem jeszcze raz wpadli do Faltry był i zupełnie zadoleni z posiłków kulinarynych Klimczaka i obiecali w razie gdy dowódców wybredny żółdek cesarza, nie tylko zrobić go freitrem, ale również ozdobić małym srebrnym medalem za walęcność. - Rozumianiu, verstanden? - zapytał generał. - Ja woli, odrzekł Klimczak. Byli to jedyny słowa, które mógł bez bledu po niemiecku wypowiedzieć. General, dowódcą dwyjni uśmiechnął się a zastępcą dowódcy armji poczęstował Klimczaka papierosem. Ze jednak podał cał papierosnõ, Klimczak wziął pialę papierosów i schował do kieszeni bluzy. - Dobra jest, rzeki do swego pomocnika, kucharza kompanijnego. Teraz papierosami

— rzeki Palimaka. Jak to zię młecz dwa żółdki. - Chocbyś miał pięćdziesiąt żółdeków to nie nic zrosisz. Ta kleibass idzie do kotletów siekanekch, w sosie ala Nelson. - Gott srafę England! - dyplomatycznie odrzekł Palimaka. - Chocbyś po chińsku mówił to i tak ci nieadn, bo niemoje. I tak od samego rana surszą głowe. - Widze, widze, wnet ci wyschnie zupełnie, choć nigdy tam nic nie było. - Jedrus! - rzucił Jurasek podchodząc wzroczorem do kuchni. - Hg? - odrzekł Klimczak. A to ty Jurasek. Wiesz już sil nie mem. Te jalopy, niy moje pomagajry zupełnie się nie nadaje na nadajry kuchery, najblajsiejszego pana. Gark! im drutowy a niechpał pasarynych pszyków do najblajsiejszego kuchn. - Jedrus - wiesz przyszedłem do ciebie, jako do stawy. Przetarcz wiesz coś chciał tak na preda, wiesz mam jeszcze wino. Może się tak napijemy? Chcesz? fajny. Wprawdzie nie najlepiej, ale olicerski. - Nie picij Jurasku. Nie za imponujesz mi tym rumem. Patrz jaka bateria wódności i wina tam stoi. Pod gróza słupka nie wolno ruszać, już tu przychodziło dwóch feldeblu i z dziesięciu zupurefów, alem

lem wszystkich przegonił. A w tem kozu są wian. Powiadają ci nalec łzak. Malo nie ze mdalodem jak zobaczem marki. Wiadomo cesarski trunk. Ju Wórski przychodzą i myskowam. Musiałem mu patrzeć na ręce, żeby jaka butelczyna się nie zawieruszyła. Ale nie stał patrzal, oczy mu na wierzch wyszły ale nie ruszył. Westchnął tylko głęboko a smutno. Wiesz Jurasku. Za jaka godzina, nie ja wyszycy już będą chrapal przyjdź z kapitanem Musi spróbować, czy to dobre wódki i wina. Głodny jestem. Masz tu skrzydełko kurczaka. A może bażanta? - Nie, rany boskie, chłope chyz ty z byka spadł? Takty żybiki. Bażanta nie chce dca, jeszcze nie zwarzylać, by uwieryć w coś podobnego. Błędne kurczako umiało samo biegać śmierczą głodową i robił z niego po śmierci bażanta. Nie wierzysz Jurasku? Patrz! Spojrzal na niego wrokiem, który mówił: I ty przeciwnie, mnie, a równocześnie podniõst pokrywę kotia, w którym poukładane leżały dobrze na masla przysmażone porcje bażanta. Jurasek o malo nie zemdział z wrażenia. W jednej chwili Klimczak urõł w jego oczach do rozmiarów nieblywaich, Nic szlonego. Oto człowiek, który

w piątym roku wojny cesuje bezantem nie należy do ludzi normalnych i codziennych, chodziazby to był nawet silwes i swój cniop, tak jak Klimczak. - Chrupni! sa Jurasku teledku bażanta, i masz tu jeszcze butelczkę. Biala maks najprzedniejsza. Cztery zera. Troche to lepsze niz u nas chlepek kartkowy ze zgnilch kartofli, brukwi i kukurydzy. Jak wbił w krzyż, to wszystko, to ciekaj, dostaniesz jeszcze wina. Butelki nie rozpoznajemy, aż za gadajdz z kapitanem, ale jest wspaniale. W dzbanku, Jaka wolność Sładkie czy wytwarne. - Lukullus, jak Boga mego kocham. Lukullus ul wiesz mego takt-Rymanin, który najsmakowitwie zawsze potraw jadł. W godniejszõm Jurasek przyprowadził Ryszarda. Klimczek zameldował mu się szludzie, po legonowom i zaprowadził do bocznego pokójcu - gdzie stał stolik nakryty białym kryszym obrusiem i talerz. Naturalnie wódka, Jar-ciebk Potęskiego, jeszcze przedpojnny - zameldował Klimczak, który w białym fartuchu z kucharską czapka na głowie wyglądał dość groteskowo. - Obywatelu kapitanie - zobaczcie cuda zachwał! Jurasek. Tylko tryć i tryć. Palimaka chępa na dwa żółdki i spust za cały pluton jeszczeby

nawet czwartej części tych przaczonych smakołyków nie zezari. - I tak już widz prawdziwe cuda - rzeki Ryszard - Petrz Jurasek są talerze, może i widelce. Trzymajcie mnie, nawet serwetki. Widzisz, Jurasku mysz mi już tak przyszycał siõ do życia tygrodłyż, że trudno nam będzie wrócić do normalnego niegdyś i kulturalnego życia w wolnej Polsce, o ile naturalnie jakoś głuusia kuta nie zmniejszy nas o głowe. - Ale kiedy ta wolna Polska będzie? Nieraz wiele obywatelu kapitanie, myślõ o tem. Tkwi tu człowiek na tym sek ramentemk fionde, zamiast walc z Królestwa i robić w P.O.W. Strzela się do tych niewiernych Wóchow a gdyby się im udało, teby nas sprali jaknajprezej. - Widzisz Jurasek, tu leży cały patos rzeczywistości. Sytuacja naprawdę paradoksalna. Komendant w Magdeburgu, a mi jego żołnierze zamiast wpać na jego rzorkaz ostatni, stojmy naprzeciwko naszym najlepszym przyjacielu i sprzymierzencom. Ale to się wnet skonczy. Zobaczysz Jurasku. Rozwiązanie nastąpi, może wczesniej niz się spodziewamy. Nie tu ani na wschodzie, ale na zachodnim froncie. Niemców i Austriję zwycięży gład. (D. c. n.)

REDAKCJA I ADMINISTRACJA ul. 3-go Maja 1. Telefon 75 i 100. Czynna codziennie oprócz niedziel: REDAKCJA od 13-jej do 15-jej i od 18-jej do 19-jej; Redaktor naczelny przyjsmie od 14-jej do 15-jej. Rekoopis Redakcji nie zwraca. Konto P. K. O. Nr. 81.287. Drukarnia Wyzd. Pow. tel. 99. CENA OGŁOSZENIA: za 1 wiersz mm., lub jego miejsce szerokości 1 spłaty (układ 6 spłatowy); przed tekstem 30 gr., w tekście 40 gr., za tekstem 15 gr. Drobnie za wyraz 10 gr. Poszukiwanie PRENUMERATTY: W Nowogrodzie z odnośnieniem do domu i zamiejscowem wraz z przysyłką zł. 4 ogranicznicę - 7.00. Za zmianę adresu 50 groszy. Redaktor wydawca: Nikołaj Zanowicz. Drukarnia Wyzd. Pow. w Nowogrodzie.